

Marian Antiphon from Pentecost to Advent

Salve Regina

John Hetland
October 2015

Hail, *Queen,* *mother of*

Musical score for the first system of 'Salve Regina'. It features five vocal parts: Soprano (S), Alto (A), Tenor 1 (T1), Tenor 2 (T2), and Bass (B). The music is in 4/4 time and begins with a treble clef and a common time signature. The lyrics are: 'Sál - - - ve, Re - gí - - - na, má - - - ter mi -'. Above the Soprano staff, the word 'Hail,' is written above a measure number '1'. Above the Alto staff, the word 'Queen,' is written above a measure number '6'. Above the Bass staff, the word 'mother of' is written above a measure number '6'. The lyrics are distributed across the staves: S: 'Sál - - - ve, Re - gí - - - na, má - - - ter mi -'; A: 'Sál - - - ve, Re - gí - - na, má - - - ter mi -'; T1: 'Sál - - - ve, Re - gí - - - na, má - - -'; T2: 'Sál - - - ve, Re - gí - - - na, má - - ter mi -'; B: 'Sál - - - ve, Re - gí - - - - - na, má - - - ter mi -'.

mercy: *Life,* *sweetness,*

Musical score for the second system of 'Salve Regina'. It features the same five vocal parts: Soprano (S), Alto (A), Tenor 1 (T1), Tenor 2 (T2), and Bass (B). The music continues from the first system. The lyrics are: '-ter mi - se - ri - córdi-ae: Ví - - - ta, dul - cé - - -'. Above the Soprano staff, the word 'mercy:' is written above a measure number '7'. Above the Alto staff, the word 'Life,' is written above a measure number '12'. Above the Bass staff, the word 'sweetness,' is written above a measure number '12'. The lyrics are distributed across the staves: S: '-ter mi - se - ri - córdi-ae: Ví - - - ta, dul - cé - - -'; A: '-se-ri-cór - - - di - ae: Ví - - - ta, dul - cé -'; T1: '-ter mi - se-ri-cór - - di-ae: Ví - - - ta,'; T2: '-se - - ri-cór - - di - - ae: Ví - - - ta, dul - cé -'; B: 'mi - se - - ri - córdi - - - ae: Ví - - - - - ta, dul -'.

moaning and weeping in this vale of tears.

32 37

S
—, gemen - tes et flén - tes in hac la - cri - má - rum

A
et flén - - - tes in hac la - - cri - má - rum

T1
ge - men - tes et flén - tes in hac la - - cri - má - rum

T2
in hac la - - - cri - má - rum

B
-men - tes et flén - - - tes in hac la - - cri - má - rum

Therefore look! our Advocate,

38 43

S
vál - le. E - - ia ér - - go, Advo - cá - ta nó - stra,

A
vál - - - - le. E - - ia ér - go, Ad - - vo - cá - ta nó -

T1
vál - - le. E - - ia ér - go, Advo - cá - ta nó -

T2
vál - - - - le. E - - ia ér - - go, Advo - cá - ta nó -

B
vál - le. E - - ia ér - - go, Advo - cá - ta nó -

thy merciful eyes

44 49

S
íl - los tú - - - os mi - se - ri - cór - des ó - cu - los

A
-stra, íl - los tú - os mi - se - ri - cór - des

T1
-stra, íl - los tú - - - os mi - se - ri - cór - des ó - - cu -

T2
-stra, íl - los tú - os mi - se - - ri -

B
-stra, íl - los tú - - - os mi - se - ri - cór - - des ó - cu -

turn thou toward us.

And Jesus,

50

S ad nos con - - vér - - - te. Et Jé - sum

A ó - cu - los ad nos con - vér - - - te. Et Jé - sum

T1 - los ad nos convér - - - te, con - vér - te. Et Jé - sum

T2 - cór - des ó - cu - los ad nos con - vér - te. Et Jé - sum

B - los ad nos con - vér - - - te. Et Jé - sum

blessed fruit of thy womb,

to us

57

S , be - ne - dí - ctum frú - ctum vén - tris tu - i ,

A , bene - dí - ctum frú - ctum vén - tris tu - i ,

T1 , benedí - ctum frúctum vén - tris tu - i ,

T2 , bene - dí - ctum frú - ctum vén - tris tu - i ,

B , be - ne - dí - ctum frúctum vén - tris tu - i , nó - -

after this exile

reveal thou.

65

S nó - - - bis post hoc ex - sí - li - um o - stén - -

A nó - - - bis post hoc ex - sí - li - - um o - stén - -

T1 nó - - - bis post hoc ex - sí - li - um o -

T2 nó - - - bis post hoc ex - sí - li - - um o - stén - -

B - bis post hoc ex - sí - li - - um o - - - stén - -

71

O gentle,

O holy,

72 78

S -de. 0 clé - - - mens: 0

A -de. 0 clé - - - mens: 0

T1 -stén-de. 0 clé - - - mens: 0

T2 -de. 0 clé - - - mens: 0

B -de. 0 clé - - - mens: 0

O sweet

79 83

S pí - - - - a : 0 , o

A pí - - - - a : 0 , o

T1 pí - - - - a : 0 , o

T2 pí - - - - a : 0 , o

B pí - - - - a : 0 , o

Virgin Mary.

84 90

S — dúl - cis — Vírgo Ma - rí - - - a, Ma - rí - - a — .

A — dúlcis — Vír - go Ma - rí - - - a, Ma - rí - - a.

T1 — dúlcis — Vír - go Ma - rí - - - a, Ma - rí - - a.

T2 — dúl - cis — Vírgo Ma - rí - - - a, Ma - rí - - a.

B — dúl - cis — Vírgo Ma - rí - - - a — .